



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. 2/26

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES  
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE  
DELLA GIUNTA COMUNALE**

**GEGENSTAND:**

**Genehmigung des Kostenvoranschlages und der Kostenaufteilung der Stiftung "Hans Messerschmied" für die Führung des Sozialzentrums Hochpustertal im Jahr 2026**

**OGGETTO:**

**Approvazione del preventivo di spesa e della ripartizione delle spese della Fondazione "Hans Messerschmied" per la gestione del Centro sociale Alta Pusteria nell'anno 2026**

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

**08.01.2026 - ore 10:00 Uhr**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Rienzner Rosa Maria	Vize-Bürgermeisterin	Vicesindaca
Dapoz Marco	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Kraler Harald	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

**Happacher Dr. Michael**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

**Rainer Klaus**

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

## DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass im Sozialzentrum Hochpustertal, Bp. 743 in E.ZI. 1106/II K.G. Innichen, folgende Einrichtungen untergebracht sind:

- Seniorenwohnheim der Gemeinden Innichen, Toblach und Sexten – Anteil 603,50/1000 (Gemeinde Innichen (370370/1000000), Gemeinde Toblach (444445/1000000), Gemeinde Sexten (185185/1000000));
- Altenwohnungen der Gemeinde Innichen – Anteil 18,35/1000;
- Sozialsprengel der Bezirksgemeinschaft Pustertal – Anteil 175,97/1000;
- Sanitätssprengel des Sanitätsbetriebes Bruneck – Anteil 202,18/1000.

DARAUF HINGEWIESEN, dass das Seniorenwohnheim von der Stiftung „Hans Messerschmied ÖBPB“ direkt geführt wird;

NACH EINSICHTNAHME in die Vereinbarung vom 30.03.2021, mit welcher die Gemeinde Innichen, die Bezirksgemeinschaft Pustertal und der Sanitätsbetrieb Bruneck der Stiftung „Hans Messerschmied ÖBPB“ die Führung des Sozial- und Sanitätssprengel sowie der Altenwohnungen für die Dauer von sechs Jahren, vom 01.04.2021 bis 31.03.2027, übertragen haben;

NACH EINSICHTNAHME in den Kostenvoranschlag und die Kostenaufteilung für das Jahr 2026, vorgelegt von der Stiftung „Hans Messerschmied ÖBPB“ am 26.09.2025;

FESTGESTELLT, dass sich die voraussichtlichen Führungskosten des Sozialzentrums Hochpustertal im Jahr 2026 auf € 239.882,88 belaufen werden;

FESTGESTELLT weiters, dass der Kostenanteil der Gemeinde Innichen für die Altenwohnungen € 3.637,37 beträgt;

FESTGESTELLT schließlich, dass Gemeinde Innichen, Bezirksgemeinschaft Pustertal und Sanitätsbetrieb Bruneck aufgrund der oben genannten Vereinbarung innerhalb Jänner eines jeden Jahres eine

## LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che nel Centro Sociale Alta Pusteria, p.ed. 743 in P.T. 1106/II, sono ospitate le seguenti strutture:

- Residenza per anziani dei Comune di San Candido, Dobbiaco e Sesto – quota 603,50/1000 (Comune di San Candido (370370/1000000), Comune di Dobbiaco (444445/1000000), Comune di Sesto (185185/1000000));
- Alloggi per anziani del Comune di San Candido – quota 18,35/1000;
- Distretto sociale della Comunità comprensoriale Valle Pusteria – quota 175,97/1000;
- Distretto sanitario dell’Azienda sanitaria di Brunico – quota 202,18/1000.

DATO ATTO che la Residenza per anziani viene gestita direttamente dalla Fondazione “Hans Messerschmied APSP”;

VISTA l’accordo in data 30.03.2021, con la quale il Comune di San Candido, la Comunità comprensoriale Valle Pusteria e l’Azienda sanitaria di Brunico hanno affidato alla Fondazione “Hans Messerschmied APSP” la gestione del distretto sociale e sanitario nonché gli alloggi per anziani per la durata di sei anni, dall’01.04.2021 al 31.03.2027;

VISTI il preventivo e la ripartizione delle spese per l’anno 2026, presentati dalla Fondazione “Hans Messerschmied APSP” il 26.09.2025;

ACCERTATO che i costi di gestione previsti per il Centro Sociale Alta Pusteria per l’anno 2026 ammonteranno a € 239.882,88;

CONSTATATO inoltre che la quota di competenza del Comune di San Candido per gli alloggi per anziani è pari a € 3.637,37;

CONSTATATO infine che, in base all’accordo sopra menzionato, il Comune di San Candido, la Comunità comprensoriale Valle Pusteria e l’Azienda sanitaria di Brunico versano, entro gennaio di ogni anno,

Vorauszahlung in Höhe von 80% des Kostenvoranschlages zu Gunsten der Stiftung „Hans Messerschmied ÖBPB“ leisten;

NACH ÜBERPRÜFUNG der Ordnungsmäßigkeit des Kostenvoranschlages und der Kostenaufteilung;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2026 - 2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 75/25 vom 18.12.2025;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 76/25 vom 18.12.2025;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2026 - 2028 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/26 vom 08.01.2026;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Gesamtausgabe von € 3.637,37, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit den Mitteln aus dem Haushalt der Gemeinde bestritten wird;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

NACH erfolgter Beratung;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

shLd7/Eo9tl5PxxBO4ILemrdfa2Tvgh1v6nQ61BhGRc=

- für die buchhalterische Ordnungsmä-

un acconto pari all'80% del preventivo di spesa a favore della Fondazione "Hans Messerschmied APSP";

VERIFICATA la regolarità del preventivo di spesa e della ripartizione delle spese;

VISTO il documento unico di programmazione 2026 - 2028, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 75/25 del 18.12.2025;

VISTO il bilancio di previsione 2026 - 2028, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 76/25 del 18.12.2025;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2026 - 2028 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/26 dell'08.01.2026;

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa totale di € 3.637,37, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con i fondi di bilancio del comune;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

ESAURITA la discussione;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del

Bigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

PhMcW9U4F7VeSjRLDOKJ8XOkgafo9FaqKA1pNlpsMU=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

**b e s c h l i e ß t**

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. den Kostenvoranschlag der Stiftung "Hans Messerschmied" für die Führung des Sozialzentrums Hochpustertal im Jahr 2026, welcher alle Nutzer mit € 239.882,88 belastet, zu genehmigen;
2. die Kostenaufteilung auf die einzelnen Nutzer – Anteil der zu Lasten der Gemeinde Innichen für die Altenwohnungen: € 3.637,37 – ebenfalls zu genehmigen;
3. mittels eigener Zahlungsanweisung an den Schatzmeister der Stiftung "Hans Messerschmied" innerhalb des Monats Jänner eine Vorauszahlung in Höhe von 80% des Kostenvoranschlages, gleich € 2.909,90, zu leisten;
4. die Gesamtausgabe von € 3.637,37, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, dem Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028 wie folgt anzulasten:

**d e l i b e r a**

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di approvare il preventivo di spesa della Fondazione "Hans Messerschmied" per la gestione del Centro sociale Alta Pusteria nell'anno 2026, che grava su tutti gli utenti nella misura di € 239.882,88;
2. di approvare egualmente la ripartizione delle spese sui singoli utenti – quota a carico del Comune di San Candido per gli alloggi per anziani: € 3.637,37;
3. di versare, mediante proprio ordine di pagamento al Tesoriere della Fondazione "Hans Messerschmied", un acconto nella misura del'80% del preventivo di spesa, pari ad € 2.909,90;
4. di imputare la spesa totale di € 3.637,37, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, al bilancio di previsione 2026 - 2028 nel modo seguente:

Diritti sociali, politiche sociali e famiglia	Mission <b>12</b> Missione	Soziale Rechte, Sozial- und Familienpolitik
Interventi per gli anziani	Programm <b>03</b> Programma Titel <b>1</b> Titolo	Maßnahmen für Senioren
Betreuungsmaßnahmen	Kapitel <b>12031.0420200</b> capitolo	Interventi assistenziali
Sonstige Betreuungsgelder und -Beihilfen	Ebene <b>5.</b> Livello U.1.04.02.02.999	Altri assegni e sussidi assistenziali

Grundlage	3.637,37 €	Imponibile
<b>Gesamtsumme</b>	<b>3.637,37 €</b>	<b>Totale</b>
<b>2026</b>	<b>3.637,37 €</b>	<b>2026</b>
<b>2027</b>	<b>0,00 €</b>	<b>2027</b>
<b>2028</b>	<b>0,00 €</b>	<b>2028</b>

5. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

6. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

5. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;

6. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" in Anbetracht der Dringlichkeit der Angelegenheit für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, stante l'urgenza di provvedere.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindevorstand Einspruch erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino-Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

**Der Bürgermeister/Il Sindaco**

Rainer Klaus

*digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale*

Letto, confermato e sottoscritto:

**Der Sekretär/Il Segretario**

Happacher Dr. Michael

*digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale*

---